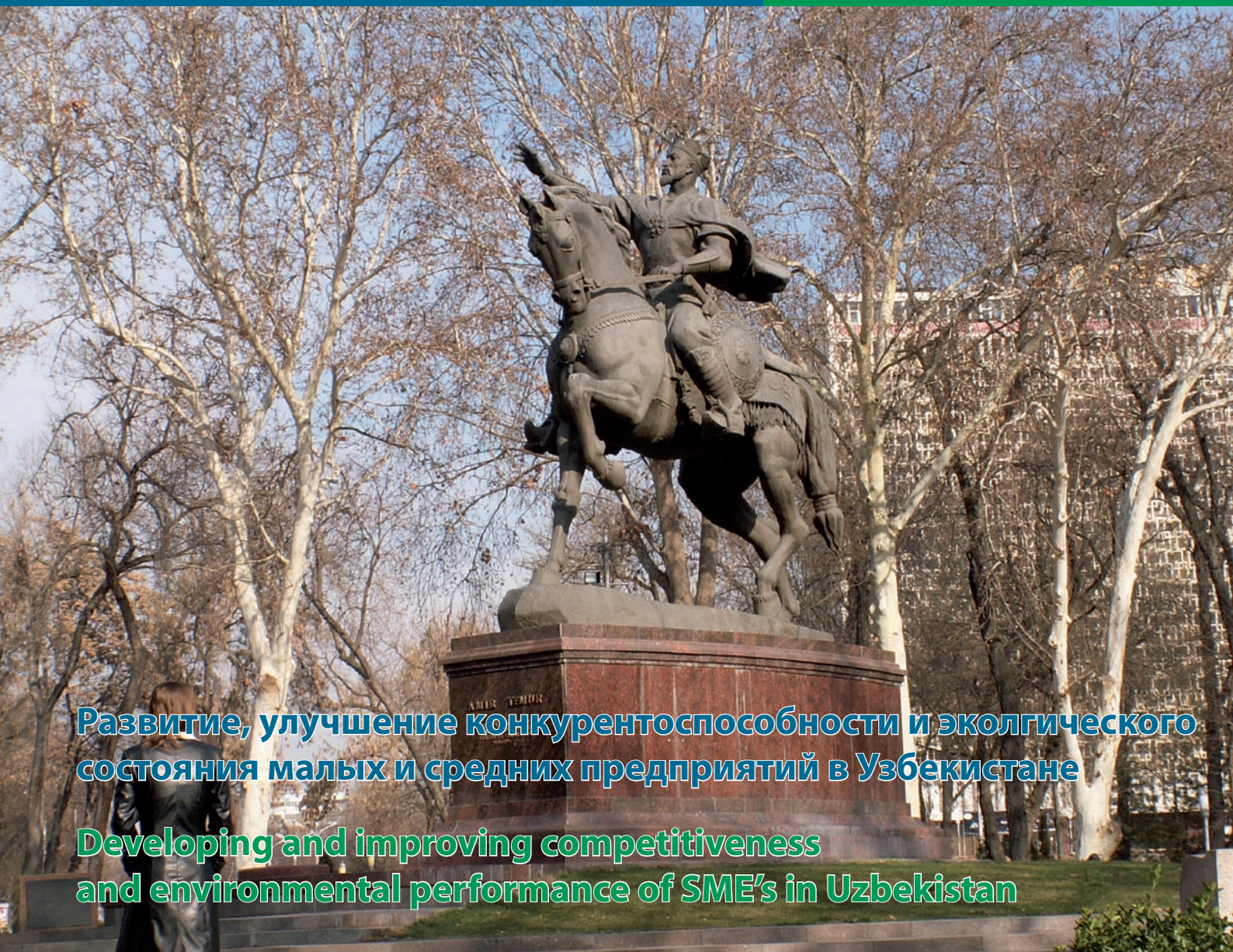


**Чистое производство
и энергоэффективность**

**Cleaner Production
and Energy Efficiency**



**Развитие, улучшение конкурентоспособности и экологического
состояния малых и средних предприятий в Узбекистане**

**Developing and improving competitiveness
and environmental performance of SME's in Uzbekistan**



**Программа Развития Организации Объединенных Наций
United Nation Development Programme**



**Словацкий Центр Чистого Производства
Slovak Cleaner Production Centre (SCPC)**



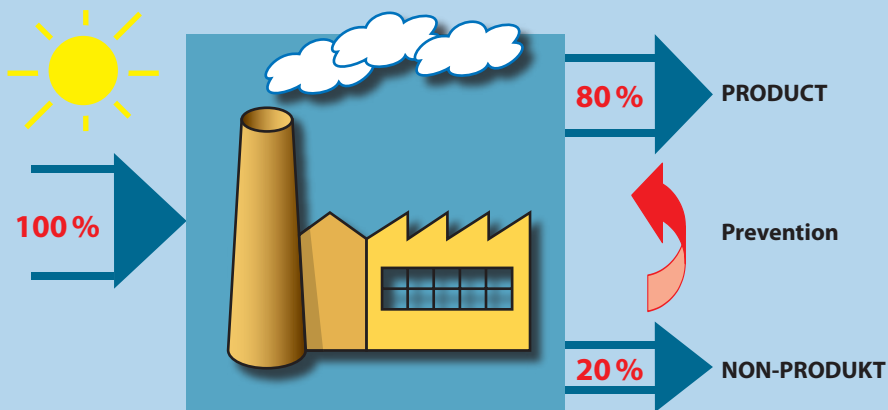
**Узбекский Центр Чистого Производства
Uzbek Cleaner Production Centre**

Словацкий центр чистого производства

Словацкий центр чистого производства (СЦЧП) хочет занять одно из ведущих мест в области поддержки и внедрения практической и эффективной охраны окружающей среды на предприятиях, действующих во всей Словакии.

СЦЧП является профессиональной, независимой организацией, которая сотрудничает с предприятиями и учреждениями хозяйственной сферы, поставщиками услуг, консультационными фирмами, образовательными и научными учреждениями, университетами, государственными управлениями и самоуправлениями, с неправительственными организациями и другими заинтересованными сторонами.

СЦЧП, с момента своего возникновения как гражданское сообщество в 1995 году, тесно сотрудничает с различными национальными и международными организациями. Является одним из самых старших членов международной сети, созданной UNIDO (Организация Объединенных Наций для промышленного развития) и UNEP (Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде).



«Дешевле всего решается та проблема, которая никогда не появлялась.»

Предоставляем консультации, экспертную деятельность и обучение при внедрении:

- Проектов более чистого производства на предприятиях или в регионе (ЧП)
- Проектов более чистого производства и энергетической эффективности (ЧП-ЭЭ)
- Системы экологического управления (EMS) по ISO 14001:2004
- Системы управления качеством (QMS) по ISO 9001:2000
- Системы безопасности и охраны здоровья — по требованиям BSI OHSAS 18001
- Требования закона № 261/2002 Св.з. и соответствующих положений
- Интегрированной системы управления (IMS), отвечающей требованиям норм, определенных заказчиком

Контакт

СЦЧП, О.О.О.

ул. Семанова 2, г. Братислава 831 03, Словакия

Телефон: +421—2—444 54 328, Факс: +421—2—442 59 015

e-mail: scpc@scpc.sk, www.scpc.sk

© СЦЧП, О.О.О. Сентябрь 2006



Abstrakt

V septembri 2004 SCPC, s.r.o. uzavrelo kontrakt s UNDP Bratislava o implementácii projektu „Čistejšia produkcia a energetická efektívnosť“ (CPEE) v Uzbekistane.

Projekt bol financovaný zo zdrojov Trustového fondu, tzv. Slovak UNDP Trust fund, ako jedného z komponentov Národného programu oficiálnej rozvojovej pomoci (NP ODA) a bol ukončený v septembri 2006.

Išlo o projekt na podporu a rozvoj konkurencieschopnosti a environmentálneho povedomia v malých a stredne veľkých podnikoch v Uzbekistane.

Týmto spôsobom mali podniky jedinečnú príležitosť vylepšiť svoju materiálovú a energetickú efektívnosť, znížiť množstvo produkcie znečisťujúcich látok a zvýšiť konkurencieschopnosť.

Do projektu, v ktorom SCPC bolo projektovým manažérom a konzultantom a Uzbeké CPC lokálnym koordinátorom, sa zapojilo 5 podnikov z oblasti Taškentu:

- Green World — potravinársky priemysel
- Tashkent Paper Production Plant — papiereň
- Tashkent Thermoelectric Power Station — energetika
- Building Technologies — stavebníctvo
- Bachteev — potravinársky priemysel

Cieľom projektu bolo budovanie národných kapacít v oblasti CPEE. Výsledkom projektu je tím konzultantov, expertov a trénerov schopný samostatne realizovať projekty CPEE v Uzbekistane.

Na konci projektu zúčastnené podniky začali hospodárne využívať zdroje, čo je spolu so zvyšovaním povedomia ľudí pozitívne pre trvalo udržateľný rozvoj a v neposlednej miere to prináša podnikom aj finančné úspory.

Kumulatívne výsledky:

Počet zúčastnených podnikov: 5

Počet vyškolených ľudí 87

Finančná úspora 78 445 USD/rok

Redukcia spotreby vody 1200 m³/rok

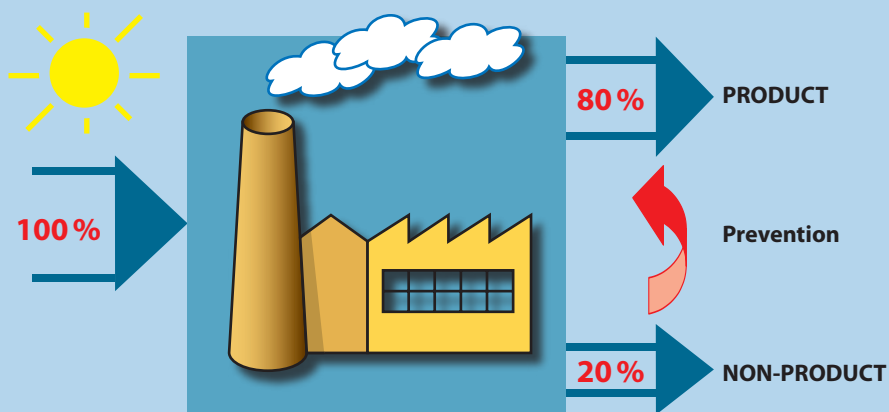
Zníženie množstva vyprodukovaných odpadov o 717 ton/rok

Slovak Cleaner Production Centre

Slovak Cleaner Production Centre (SCPC) wants to be one of the leader that promotes and supports implementation of practical and effective protection of environment in Slovakia and abroad.

SCPC being an independent professional organization cooperates with industries and provides service and consultancies for companies, governments, academia, NGO-s, and all other interested and involved parties.

Since its establishment in 1995, SCPC cooperates closely with different national and international organisations. SCPC is one of the oldest members of international network of National Cleaner Production Centres (NCPCs) established by UNIDO (United Nations Industrial Development Organization) and UNEP (United Nations Environmental Programme).



“The cheapest way how to solve a problem is to solve the problem which has never really appeared.”

We provide consultancy, expertise and trainings to support implementation of:

- Cleaner production projects in organization or in region (CP)
- Cleaner production and energy efficiency projects (CPEE)
- Environmental management system (EMS) according ISO 14001
- Quality management system (QMS) according ISO 9001:2000
- Health and safety management system (HSMS) according BSI OHSAS 18001 and/or BS 8800:1996
- Requirements of Major Industrial Accidents Law (261/2002 Coll. and related regulations)
- Integrated management systems (IMS) — according standards required by customer

Contact

SCPC, Ltd.
Semianova 2, 831 03 Bratislava, Slovak Republic
Tel.: +421—2—444 54 328, Fax: +421—2—442 59 015
e-mail: scpc@scpc.sk, www.scpc.sk

